



## Anmeldeformular Sprach- und Kulturkurse

Bitte füllen Sie die untenstehenden Felder aus und senden Sie das Formular per Mail, Post oder Fax an:

Verein „Amici dell'Istituto Italiano di Cultura di Amburgo e.V. HansasträÙe 6,  
20149 Hamburg Fax: 0049 / 40 46 64 81 97 oder [www.italienischlernen.hamburg](http://www.italienischlernen.hamburg)  
E-Mail: [info@italienischlernen.hamburg](mailto:info@italienischlernen.hamburg)

### PERSÖNLICHE DATEN:

Name \_\_\_\_\_ Vorname \_\_\_\_\_

StraÙe/Hausnummer \_\_\_\_\_

PLZ \_\_\_\_\_ Wohnort \_\_\_\_\_

Telefon \_\_\_\_\_ E-Mail \_\_\_\_\_

Geburtsdatum und Ort \_\_\_\_\_

Beruf \_\_\_\_\_ Nationalität \_\_\_\_\_

**Italienischkenntnisse:** Keine  Grundkenntnisse  mittel  sehr gute

### Wie sind Sie auf uns gekommen?

Homepage  / Social Networks  / Programmheft  / Anzeige (Zeitungen, Plakate)  / Auf Empfehlung

Über andere Kursteilnehmer  / Über das Italienische Kulturinstitut  / Auf anderem Weg

.....  
1) Ich möchte mich hiermit für den Kurs Nr. \_\_\_\_\_ anmelden.

2) Ich habe vor kurzem einen Einstufungstest mit dem Niveau \_\_\_\_\_ beim Verein „Amici dell'Istituto Italiano di Cultura di Amburgo e. V.“ abgelegt und möchte mich hiermit für den Kurs Nr. \_\_\_\_\_ anmelden.

3) Ich habe im letzten Semester an dem Kurs Nr. \_\_\_\_\_ teilgenommen und möchte mich hiermit für den Kurs Nr. \_\_\_\_\_ anmelden.

### **Die Kursgebühr in Höhe von Euro ..... überweise ich auf folgende Konto:**

**(Verwendungszweck: Kursnummer und Name des Kursteilnehmers)**

Kontoinhaber: Verein „Amici dell'Istituto Italiano di Cultura di Amburgo e. V.“ IBAN:

DE48200700240523554400

BIC/SWIFT: DEUTDEDBHAM

Bank: Deutsche Bank, Filiale Hamburg Pöseldorf. Die

Kursgebühr kann sowohl per Überweisung als auch Bar im Sprachkurssekretariat bezahlt werden.

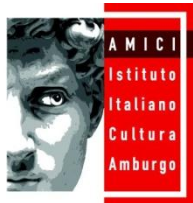
*Hiermit versichere ich, dass die im vorliegenden Anmeldeformular eingetragenen Angaben der Wahrheit entsprechen und erkläre ich mich mit den umseitig aufgeführten allgemeinen Geschäftsbedingungen des Vereins „Amici dell'Istituto Italiano di Cultura di Amburgo e. V.“ einverstanden.*

(Unterschrift) \_\_\_\_\_ (Datum) \_\_\_\_\_

Ich interessiere mich auch für andere Angebote des Vereins „Amici dell'Istituto Italiano di Cultura di Amburgo e. V.“, bitte senden Sie mir folgende Informationen zu:

Kochkurs  Stammtisch  Kulturprogramm  CILS Prüfung  Chor  Sprachkurs auf Italienisch

## Allgemeine Geschäftsbedingungen



Bitte beachten Sie, dass eine Teilnahme am Unterricht **nur nach Anmeldung und erst nach Bezahlung der Kursgebühr möglich ist**. Mit der Anmeldung erklärt sich der Kursteilnehmer mit den Teilnahmebedingungen einverstanden und erkennt ihre Gültigkeit an. Die Anmeldung verpflichtet zur Anerkennung und Zahlung des vollen vereinbarten Kurshonorars. Sollte beim dritten Kursbesuch festgestellt werden, dass die Kursgebühr nicht bezahlt wurde, dann wird der weitere Besuch des Kurses nicht gestattet.

Die Kursgebühren sind per Banküberweisung oder in bar bis spätestens eine Woche vor Kursbeginn zu bezahlen. Bei Banküberweisung bitte unter Verwendungszweck die Kursnummer und die eigene Telefonnummer angeben.

**10,- € Ermäßigung** erhalten, bei Vorlage des entsprechenden Ausweises, Auszubildende, Schüler, Studenten, Arbeitslose, Zivil- und Wehrdienstleistende sowie Lehrer, die an gesetzlichen Schulen Italienisch unterrichten, KursteilnehmerInnen, die schon drei Sprachkurse hintereinander bei uns besucht haben und KursteilnehmerInnen, die in einem späteren Semester eine neue Kursteilnehmerin oder einen neuen Kursteilnehmer mitbringen. Außerdem erhalten 10,-€ Rabatt, diejenige, die die Kursgebühr noch vor Kursschluss und vor Semesterbeginn entrichtet haben. Oder während eines laufenden Semesters für das darauffolgende Semester entrichtet haben. Bsp.: Sie besuchen gerade das Wintersemester und zahlen im Dezember für den Kurs der im Februar beginnt oder Sie besuchen gerade das Sommersemester und zahlen im Juli für den Kurs, der im September beginnt. Die Ermäßigungen beziehen sich jeweils auf die volle Gebühr der 28 Stunden-Kurse und können nicht kombiniert werden. In Kursen mit weniger als 28 Stunden betragen die Ermäßigungen 7,50 € bzw. 5,00 € auf die angegebene Kursgebühr. Die Ermäßigung von 10,- € gilt nicht für Intensiv- und Spezialkurse.

Wir bitten um Ihr Verständnis, dass wir uns vorbehalten, eine Mahngebühr in Höhe von **10,- €** zu erheben, wenn die Kursgebühr nicht innerhalb von vier Wochen nach Kursbeginn entrichtet wurde.

Versäumte Unterrichtsstunden oder abgebrochene Kurse können nicht gutgeschrieben werden. Die bereits bezahlte Kursgebühr kann weder voll noch zum Teil erstattet werden. **Stornierung oder Rücktritt:** bis spätestens acht Werktage vor Kursbeginn möglich und muss schriftlich dem Kurssekretariat eingereicht werden. Mündliche und telefonische Abmeldungen werden nicht akzeptiert. Die Gebühr wird gegen Rückgabe der Quittung und der Anmeldebestätigung abzüglich einer Bearbeitungsgebühr von 35,-€ erstattet. Ab 7 Werktage entspricht der Bearbeitungsgebühr die Gesamt-Kursgebühr. Die Rücktrittsbedingungen gelten auch bei Krankheit. Eine Abmeldung (Rückerstattung, Gutschrift oder Umbuchung) nach der oben genannten Frist und nach Kursbeginn ist nicht möglich. Nichterscheinen gilt nicht als Rücktritt! Ein Wechsel des Kurses ist nur in Absprache mit dem Sprachkurssekretariat innerhalb einer Woche nach Kursbeginn möglich.

Für Privatkurse gilt folgendes: Falls Sie an einem vereinbarten Termin nicht teilnehmen können, bitten wir Sie, bis spätestens 48 Stunden vor Unterrichtsbeginn um Mitteilung (telefonisch oder per E-Mail). Unterrichtsstunden, die rechtzeitig abgesagt werden, werden selbstverständlich nach Absprache mit der Kursleitung nachgeholt. Bitte beachten Sie, dass die gebuchten Unterrichtsstunden eine Gültigkeit von 6 Monaten haben.

**Unsere Standardkurse** à 90 Minuten haben mindestens 8 Teilnehmer\*Innen. Es finden 14 Termine ( UE) statt und die Kursgebühr beträgt **170,-€**. Eine Unterrichtsstunde dauert 45 Minuten, die Doppelstunde 90 Minuten. Sollte die Mindestteilnehmerzahl nicht erreicht werden, findet der Kurs mit Einverständnis aller Teilnehmer\*Innen zu einer entsprechend erhöhten Gebühr und/oder durch eine Kürzung der Unterrichtseinheiten statt. Andernfalls besteht die Möglichkeit, einen anderen Kurs zu belegen. Sollte dies oder die Teilnahme an einem anderen Kurs nicht möglich sein, wird die volle Kursgebühr erstattet.

**Die Kürzung für die Standardkurse** à 90 Minuten und **170,- €** pro Semester wird wie folgt sein: bei 7 Teilnehmern 12 UE oder **210,-€**; bei 6 Teilnehmern 10 UE oder **240,-€**; bei 5 Teilnehmern 8 UE oder **290,-€**. Bei 3 und 4 Teilnehmern handelt es sich um eine Minigruppe und können entweder 10, 12 oder 14 UE à 90 Minuten angeboten werden. Die Gebühr bei 4 Teilnehmern und 14 UE à 90 Minuten beträgt **360,-€** und bei 3 Teilnehmern **480,-€** pro Person. Es können aber auch 12 oder 10 UE à 90 Minuten belegt werden. Bei 4 Teilnehmern und 12 UE = **310,-€**; 10 UE = **260,-€**. Bei 3 Teilnehmern und 12 UE = **410,-€**; 10 UE = **350,-€**.

**Standardkurse** à 120 Minuten haben mindestens 8 Teilnehmer, es finden 10 Termine statt und die Kursgebühr beträgt **170,- €** pro Person. Falls die Mindestteilnehmerzahl nicht erreicht wird, findet der Kurs mit Einverständnis aller Teilnehmer\*Innen zu einer entsprechend erhöhten Gebühr oder Kürzungen statt. Bei 7 Teilnehmern **200,-€** pro Person oder 17 UE à 60 Minuten; bei 6 Teilnehmern **230,-€** pro Person oder 15 UE à 60 Minuten. Bei 5 Teilnehmern **280,-€** oder 12 UE à 60 Minuten. Es wird didaktisch nicht empfohlen einen Kurs unter 8 Unterrichtsstunden à 120 Minuten zu belegen.

Sollte dies oder die Teilnahme an einem anderen Kurs nicht möglich sein, wird die volle Kursgebühr erstattet.

**Neuigkeit:** ab dem WS 2017 bieten wir als vierteljähriges Unterrichtsblock folgendes: 33 UE à 120 Minuten, 8 Teilnehmer **570,-€**. Somit erreichen Sie in drei Quartale die Stufe A1. Sie können ab jetzt bis zur Stufe B1 durch Quartalen von 33 Stunden à 120 Minuten kommen. Bei 7 Teilnehmern **645,-€**, 6 Teilnehmern **765,-€**, 5 Teilnehmern **930,-€**.

### Rahmenbedingung der weiteren Kurse:

Auffrischkurse: 4 Termine à 180 Minuten, 7 - 10 Teilnehmer, **120,-€**. Bei 6 Teiln.: **145,-€**; bei 5 Teiln. **165,-€**; bei 4 Teiln. **210,-€**.

Wiederholung - und Auffrischkurse: 10 Termine à 90 Minuten 7 - 10 Teiln. **150,-€**. Bei 6 Teiln. **180,-€**; bei 5 Teiln. **210,-€**; bei 4 Teiln. **260,-€**.

Sprechtraining: 7 - 10 Teiln. **60,-€**. Bei 4 Teiln.: **105,-€**; bei 5 Teiln. : **85,-€**. bei 6 Teiln.: **70,-€**.

Sprechtraining am Samstag: von 9:30 Uhr bis 12:45 Uhr, 4 UE à 45 Minuten, 4 - 8 Teiln., **60,- €**. Termine nach Absprache.

Leistungskurse: 16x à 120 Min., mind. 7 Teiln. **330,-€**. Bei 6 Teiln. entweder 14 UE oder **380,-€**; bei 5 Teiln. entweder 12 UE oder **440,-€**; bei 4 Teiln. entweder 9 UE oder **550,-€**.

Schnellkurse: 2x pro Woche, 16 UE à 90 Minuten oder 1x wöchentlich à 3 Stunden à 60 Min., 8 Wochen, mind. 7 Teilnehmer, **235,-€**. Bei 6 Teiln. 14 UE oder **275,-€**; bei 5 Teiln. 11 UE oder **330,-€**, bei 4 Teiln 9 UE oder **410,-€**.

Intensivkurse (als Bildungsurlaub): 2 Wochen, Mo – Fr von 9.30 bis 15.30 Uhr, mind. 7 Teilnehmer, **270,-€** pro Woche. Bei 4 - 6 Teilnehmern kann der Kurs mit Einverständnis aller Teilnehmer entweder bei gekürzten Unterrichtsstunden oder bei erhöhtem Betrag stattfinden. (Bei 6 Teiln. **315,-€** pro Woche für 7 UE à 45 Min. oder **270,-€** für 6 UE à 45 Min.; bei 5 Teiln.: **380,-€** pro Woche für 7 UE à 45 Min. oder **270,-€** für 5 UE à 45 Min.; bei 4 Teiln. **450,-€** für 7 UE à 45 Min. oder **270,-€** für 4 UE à 45 Min. tägl.).

Semi-Intensivkurse: 7 Wochen, 1x wöchentlich von 9.30 bis 12.30 Uhr Mo, Di, Mi, oder Do oder 18.00 bis 21.00 Uhr, Mo oder Do. 7 Teilnehmer: **210,- €**. (Bei 6 Teiln. **240,-€**; bei 5 Teiln. **290,-€**; bei 4 Teiln. **360,-€**).

Semi-Intensivkurse: 7 Wochen, 2x wöchentlich von 10.00 - 12.00 Uhr Mo, Di, Mi oder Do oder 18.30 - 20.30 Uhr, Mo oder Do. 8 Teilnehmer; **240,-€** (bei 7 Teiln. **290,-€**; bei 6 Teiln. **320,-€**; bei 5 Teiln. **385,-€**; bei 4 Teiln. **480,-€**).

Semi-Intensivkurse: 4 Wochen, 2x wöchentlich von 10.00 bis 12.00 Uhr Mo, Di, Mi, oder Do oder 18.30 - 20.30 Uhr, Mo oder Do. 8 Teilnehmer; **150,-€** (bei 7 Teiln. **160,-€**; bei 6 Teiln. **185,-€**; bei 5 Teiln. **220,-€**; bei 4 Teiln. **280,-€**).

Italiano E - learning: 10 UE Einzelunterricht à 45 Minuten = **330,-€** + 4 UE à 90 Minuten mindest 8 Teilnehmer = **60,-€**. (bei 7 Teiln. = **70,-€**; bei 6 Teiln. = **80,-€**; bei 5 Teiln. = **90,-€**; bei 4 Teiln. = **105,-€**).

Wochenendkurse: 2 Wochenenden, insgesamt 24 Doppelstunden à 45 Min., 8 - 10 Teilnehmer: **250,-€**. Bei 6 - 7 Teiln. **300,-€**.

Grammatikkurse: 8 x 120 Min., 6 - 8 Teilnehmer, **210,- €**. Bei 5 Teiln. kann der Kurs mit Einverständnis aller Teilnehmern entweder bei gekürzten Unterrichtsstunden oder bei erhöhtem Betrag stattfinden (bei 5 Teiln. **230,-€**; bei 4 Teiln. **275,-€** p. Person).

CILS-Prüfungsvorbereitungskurs: 4 Termine, 5 - 8 Teilnehmer, **180,- €**, bei 4 Teiln. **210,-€**.

Italienisch für Kinder: 6 x 60 Min., mind. 8 Kinder (3 - 6 Jahre), **80,- €**.

Impariamo l'Italiano: 14 x 90 Min., **170,-€**, mind. 8 Kinder (7 - 10 Jahren). (Siehe für Minderung der Unterrichtsstunden oder erhöhte Gebühr Standardkurse à 90 Minuten).

Impariamo Animando (für Kinder): 4 x 90 Min. mind. 8 Teilnehmer (6 -11 Jahre); **60,-€**. Bei 7 Teiln. **70,-€**; bei 6 Teiln. **80,-€**; bei 5 Teiln. **90,-€** und bei 4 Teiln. **110,-€**.

Impariamo animando: 4x 90 Min. mind. 8 Teilnehmer; **60,-€**. Bei 7 Teiln. **70,-€**; bei 6 Teiln. **80,-€**; bei 5 Teiln. **90,-€** und bei 4 Teiln. **110,-€**.

Italiano per Italiani: 10 Freitage, mind. 8 Teiln. **130,-€**. (Bei 7 Teiln. **150,-€**, bei 6 Teiln. **175,-€**, bei 5 Teiln. **210,-€**, bei 4 Teiln. **270,-€**).

L'Italiano nell'Opera: 14 x 90 Min., mind. 8 Teiln. **170,-€**. (Für weitere Konditionen siehe Standardkurse von 14 UE à 90 Minuten = **170,-€**).

Touristenkurs: 12 Termine à 90 Minuten, mind. 8 Teilnehmer, **170,- €**. Bei 7 Teiln. **190,-€**; bei 6 Teiln. **210,-€**; bei 5 Teiln., **250,-€**.

Businessitalienisch: 10 Doppelstd. à 90 Min., mind. 6 Teiln. **180,- €**; bei 5 Teiln. **210,-€**; bei 4 Teiln. **260,-€**, zuzüglich **5,-€** für didaktisches Material.

L'arte italiana: 6 x 90 Min., 6 - 8 Teiln.; **115,- €**.

L'Italiano in musica: 14 x 90 Min., mind 8 Teiln.; **170,-€**. (Für weitere Konditionen siehe Standardkurse von 14 UE à 90 Minuten = **170,-€**).

Laboratorio teatrale in lingua italiana: 10 x 90 Min., mind. 8 max. 10 Teiln.; **210,-€** (compreso materiali).

Kochkurs in italienischer Sprache: Termin nach Vereinbarung / ab 6 Teiln.; **50,-€**.

Backen und Dekorieren auf Italienisch: Termin nach Vereinbarung / ab 6 Teiln.; **50,-€**.

Stammtisch: 1x im Monat. Beitrag **5,-€** pro Termin. Das, was konsumiert wird, wird direkt von den Teilnehmern an das Restaurant bezahlt.

Coro degli Amici dell'Istituto Italiano di Cultura: 4 x monatlich à 90 Minuten, freitags 18.00 Uhr bis 19.30 Uhr, mindestens 10 Teilnehmer, **20,- €** im Monat pro Teilnehmer für 9 Monate. Leitung, Stimmbildung und Klavier: Irene Patta.

Grundsätzlich können Kurse bei gleichbleibendem Umfang mit einer reduzierten Teilnehmerzahl stattfinden. In diesem Fall muss aber mit einer entsprechenden Erhöhung der Kursgebühr gerechnet werden. Unsere Kurse orientieren sich am Europäischen Referenzrahmen für Sprachen. Eine Probestunde kostet **25,-€**. Sollte danach eine feste Anmeldung stattfinden, dann wird Ihnen dieser Betrag mit der zuzahlenden Kursgebühr gut geschrieben. Falls eine Veranstaltung im Italienischen Kultur Institut am Unterrichtsabend stattfindet, dann müssen Sie mit einem Raumwechsel rechnen. Bitte beachten Sie am Eingang den Monitor mit den Angaben der Räumlichkeiten. Änderung des Programms oder des Kursortes vorbehalten.

#### **Kontoverbindung:**

**Amici dell'Istituto Italiano di Cultura di Amburgo e.V.**

**IBAN: DE4820070024052354400**

**BIC/SWIFT: DEUTDEDBHAM**

**Bank: Deutsche Bank, Filiale Hamburg Pöseldorf**